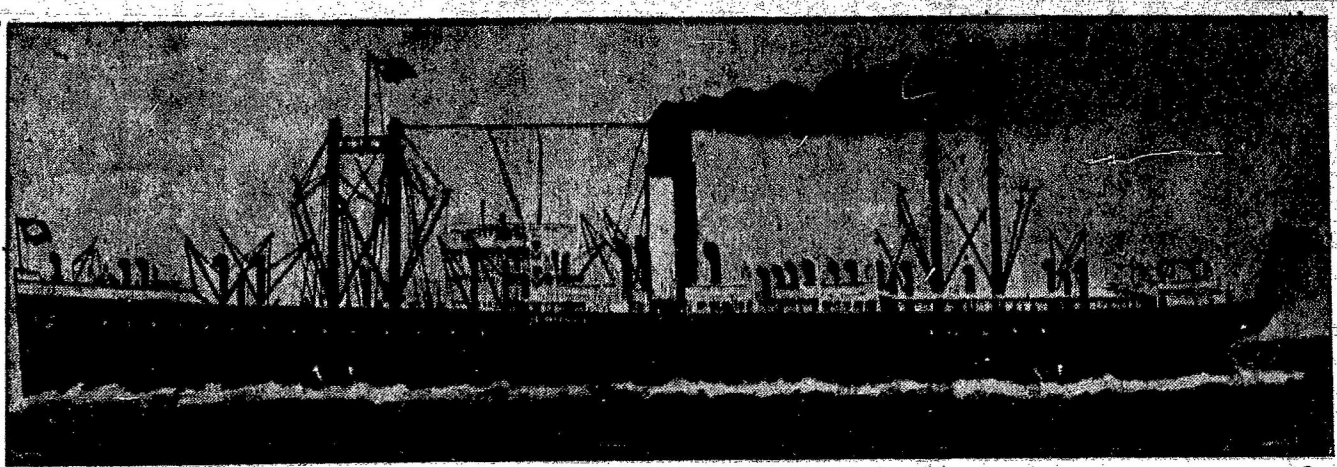


藍烟通輪船公司

本公司現將各輪船開行日期及貨艙位大艙客位
開行日期 貨艙位 大艙客位
開行日期 貨艙位 大艙客位
開行日期 貨艙位 大艙客位

價目 二號位 一百零五元 戰費在內
大艙位 五十元 八元



由城埠 開往香港 船期
(船名) 列左
(船期) 臣
七月十三 斜路比利
八月三號 千打利士
八月廿四 布地勞士
九月十四 益臣
十月十二 斜路比利
十二月式號 千打利士
十二月廿二 布地勞士
十二月十四

代理人

城埠均安號 馬進同啓
雲埠均安號 馬駿同啓

QUON ON JAN
137 Pender St. E.
Phone Seymour 7880
Vancouver, B.C.
QUON ON
P.O. Box 243 Phone 1378
529 Cormorant St.
Victoria B.C.

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS
告廣司公路鐵亞晏詩

▲來往搭客諸君注意
本公司之新式客卡
均用鋼製成
其堅固快捷實爲全
球之冠
其所經之平坦路程
及所過之美景實
非他公司可能及
其招待之殷勤行李
之週到及代理人
之歡迎確非別鐵
路家可能做到
旅行諸君留意留意
本公司謹啓

(下列期車往來將茲)
(鐘分五十四點七午下日每開巴高由)
(埠到鐘分十二點八午上日每巴高到)

華英高雲
告廣棧客英華

WAH YUNG ROOMS
No. 105 Pender St. E. Phone Sey. 6823 Vancouver B.C.

本客棧開設有年同胞
駐足咸稱利便今特加
改良從新修飾床褥新
鮮地方雅潔空氣充足
光線通明夏則清風徐
來冬則氣暖烘烘
內外均有冷熱水喉時
常取用甚便并時有自
由車接載客商往來諸
君子鑒歡迎我本主人
優禮歡迎
本棧在打街東一百零五號
電話(矢毛)六八二三
司理人 伍時令 啓

信通
Chow Lee 1717
Government St.
Victoria, B.C.
兩廣中醫藥學堂
優等畢業生 李錦儀內外方脈萬病多利坤安和堂

▲華兆自由
客車公司
本公司爲便利
僑胞往來往來交通
起見特置新客車
自由客車三架每架
能乘七八人宜且堅
固快捷利便安當駕
駛人煩熱不勝意外
之虞如蒙 賜顧厚
禮歡迎價錢極之相
宜電話傳來不分日
夜隨時應命
電話 矢磨
四三八五
門牌打打街號四
Chinese Taxi
& Express Co.
Phone Sey. 4385
1 Pender St. W.
Vancouver B.C.
加拿大華公司
雲高華兆特啓

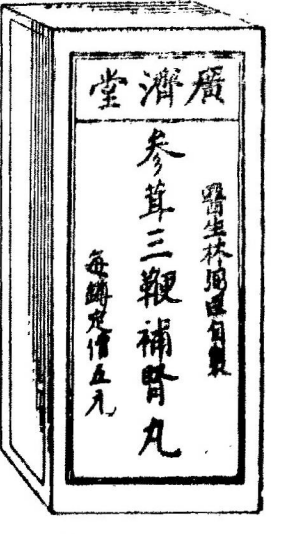
隆昌英
Ying Chung Lung &
549 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria B.C.

利隆
多昌
城英
司事人
李進啓

▲跌打散止痛藥水
此水乃本堂秘方選用地道藥材精製而成凡患跌打損傷筋骨疼痛者服之立見奇效
▲跌打散止痛藥水
此水乃本堂秘方選用地道藥材精製而成凡患跌打損傷筋骨疼痛者服之立見奇效



▲跌打散止痛藥水
此水乃本堂秘方選用地道藥材精製而成凡患跌打損傷筋骨疼痛者服之立見奇效
▲跌打散止痛藥水
此水乃本堂秘方選用地道藥材精製而成凡患跌打損傷筋骨疼痛者服之立見奇效



▲廣濟堂參茸三鞭補腎丸
此丸乃本堂秘方選用地道藥材精製而成凡患腎虛腰痛者服之立見奇效
▲廣濟堂參茸三鞭補腎丸
此丸乃本堂秘方選用地道藥材精製而成凡患腎虛腰痛者服之立見奇效

新統內外
脈方
此藥乃本堂秘方選用地道藥材精製而成凡患內外各症者服之立見奇效



▲由粵老店存心軒造來膏丹丸散
此藥乃本堂秘方選用地道藥材精製而成凡患內外各症者服之立見奇效
▲由粵老店存心軒造來膏丹丸散
此藥乃本堂秘方選用地道藥材精製而成凡患內外各症者服之立見奇效

▲補腎丸
此丸乃本堂秘方選用地道藥材精製而成凡患腎虛腰痛者服之立見奇效
▲補腎丸
此丸乃本堂秘方選用地道藥材精製而成凡患腎虛腰痛者服之立見奇效